



# La Santa Sede

---

**DISCORSO DI GIOVANNI PAOLO II  
AI COMPONENTI DEL CORO E DELL'ORCHESTRA  
DELL'ARMATA RUSSA**

*Venerdì, 15 ottobre 2004*

*Carissimi!*

1. Saluto e ringrazio il Coro e l'Orchestra dell'Armata Russa, a cominciare dal Direttore. Estendo il mio cordiale pensiero ai Signori Cardinali, ai Vescovi, alle Autorità, all'Ambasciatore Litvin, Rappresentante della Federazione Russa presso la Santa Sede, e a coloro che hanno voluto essere presenti. Tutti saluto e ringrazio di cuore.

Ci è stato presentato stasera, attraverso musiche, canti e danze tradizionali, un repertorio folkloristico in cui si rispecchia l'indole più schietta del nobile Popolo russo.

2. Огромное спасибо за все это, дорогие друзья Хора и Оркестра Русской Армии.

***Traduzione italiana del saluto pronunciato in lingua russa:***

*Grazie per tutto questo, carissimi amici del Coro e dell'Orchestra dell'Armata Russa.*

La mia riconoscenza va, in modo singolare, al Signor Andermann ed a quanti in vario modo hanno collaborato alla realizzazione di questo evento artistico. Ringrazio pure la RAI, che ha voluto diffonderlo in mondovisione.

Su tutti e specialmente sui Componenti del Complesso Accademico di canto e ballo dell'Armata Russa, invoco la protezione della "Madre di Dio" di Kazan, la cui icona è tornata di recente in Russia, Terra a me particolarmente cara.

---

Copyright © Dicastero per la Comunicazione - Libreria Editrice Vaticana